



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC  
11 Laurier St./ 11 rue, Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2  
Gatineau, Québec K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Scientific, Medical and Photographic Division /  
Division de l'équipement scientifique, des produits  
photographiques et pharmaceutiques  
L'Esplanade Laurier  
140 O'Connor Street,  
East Tower, 7th Floor  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Disinfectant wipes, solution and sp	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> E60PV-20ESS4/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> E60PV-20ESS4	<b>Date</b> 2020-10-09
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$PV-926-79144	
<b>File No. - N° de dossier</b> pv926.E60PV-20ESS4	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-10-19</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes	
<b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Buller, Julie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pv926
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 618-9923 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

La modification 002 vise à publier des éclaircissements ainsi que les réponses à toutes les questions reçues.

## **QUESTIONS ET RÉPONSES :**

### **Question 14**

Si le produit a un numéro NPN de Santé Canada, mais pas un numéro DIN. Puis-je encore soumettre une offre?

### **Réponse 14**

Vous pouvez soumettre une offre avec des produits qui ont un NPN. À noter: les NPN sont pour les numéros de produits naturels pour les produits naturels qui ne contiennent aucun produit chimique. Les lingettes, sprays et solutions désinfectants contiennent généralement d'autres ingrédients chimiques et reçoivent donc le DIN.

### **Question 15**

Quel format est requis pour les désinfectants en vaporisateurs?

### **Réponse 15**

500mL à 2L serait l'idéal.

### **Question 16**

Peuvent-ils accepter des formulations d'ingrédients actifs alternatifs utilisant une combinaison d'orthophénylphénol, d'amylphénol paratertiaire, de triéthylèneglycol, qui nécessite moins d'alcool éthylique à 50%?

### **Réponse 16**

Oui, d'autres ingrédients actifs seraient acceptés, à condition qu'ils soient démontrés efficaces contre le COVID-19.

### **Question 17**

Pouvez-vous confirmer la signification du terme «unités» en référence aux lingettes désinfectantes?

### **Réponse 17**

Nous estimons avoir besoin d'une quantité de 500 000 contenants. Chaque contenant doit avoir un minimum de 150 à 160 lingettes.

### **Question 18**

Concernant les lingettes, est-ce acceptable qu'elles soient emballé en vrac? Par la suite, vous avez uniquement à prendre l'emballage en vrac et l'insérer dans un distributeur.

### **Réponse 18**

Non, nous n'accepterons pas un emballage en vrac.

### **Question 19**

Pouvons-nous fournir des gallons avec des vaporisateurs rechargeables?

### **Réponse 19**

Non

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES**